

Genre du véhicule Tracteur agricole	Marque S A M E	Type Minitauro DT	Fiche d'homologation n° CH <u>4713 10</u>
---	--------------------------	-----------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "Minitauro" de chaque côté sur capot

"MT 46 DT" sur plaquette du constructeur, à droite, à côté filtre à air

"MT" devant le No du châssis

Numéro du châssis frappé à droite, à l'avant, au-dessus de l'essieu + sur plaquette

Signe d'identification du moteur frappé "DA 953" à droite, à l'avant, sous pompe injection (frappé imp.)

Constructeur SAME F. Cassani & C. Treviglio (I) Importateur Féd. Syndicats agr. canton de Fribourg

CHASSIS Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraînement <u>toutes roues</u>	MOTEUR Genre <u>en ligne</u> Temps <u>4</u>
Direction <u>au centre</u> Assistance <u>-</u>	Marque <u>SAME</u> Carbur. <u>D</u>
Frein de service <u>méc. à rubans, sur demi-arbres différentiel</u>	Type <u>DA 953</u>
Frein auxiliaire) <u>méc. à rubans sur</u> { <u>2 péd. av. verrou</u>	Position <u>avant</u> Nombre cyl. <u>3</u>
Frein stationn ^t . <u>demi-arbres différ.</u> Frein pr. rem. <u>-</u>	Alésage <u>95</u> Course <u>120</u>
Transmission <u>mécanique</u> Nombre vit. <u>4 x 2</u>	Cylindr. <u>2552</u> cm ³ CV-Impt <u>12,99</u>
Blocage differ. <u>AR</u> Crochet rem. <u>à broche</u> Vitesse max. <u>20 *</u> km/h	CV-puiss. <u>42</u> (DIN) à <u>1880</u> t/m
	Refroidissement <u>air</u>

CARROSSERIE Forme <u>-</u> Nombre portes <u>-</u>	Bruit <u>80</u> dB (A) à <u>1880</u> t/m
Toit ouvert <u>-</u>	Amortissement bruit <u>1 pot</u>
Nombre de places : Total <u>1+2</u> :- <u>2 sièges s. gde-boue av. galerie</u>	<u>570 x 103/100</u> ou <u>380 x 120</u> ø

DIMENSIONS	Voie	AV <u>1360</u>	AR <u>1300-1800</u>
	Diam. braquage	G <u>8.10</u>	DR <u>7.80</u>
Empattement	<u>1960</u>	/	/
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	<u>3300</u>		
Largeur	<u>1630/2130</u>		
Hauteur	<u>1550</u>		
Porte à faux	AV <u>500</u>		
	AR <u>840</u>		
	lat.		

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>835</u>		<u>1135</u>	<u>1970</u>
Charge utile				<u>-</u>
Poids total				<u>1970</u>
Garantie fabr.	<u>1100</u>		<u>1900</u>	<u>2900</u>
Dimens. pneus	<u>9.5-20 4PR</u>		<u>13.6/12-28 6PR 1)</u>	
Charge p. essieu	<u>1200</u>		<u>3150</u>	
	de l'ensemble			
	Poids maxi remorquable _____ kg			
1) s.demande =	AV = 8.3/8-24 4PR			
	AR = 12.4/11-32 6PR			

EQUIPEMENT

Equipelement électrique 12 V

Feux de route 2/ELMA A 15907 Avertisseur optique -
 Feux de croisement 2/Bilux,SYM. Feux de position 2/ds.phares
 Feux de gabarit - [+2/séparés]
 Avertisseur 1/électrique (1 ton) Niv. sonore 92 (dBA)
 Essuie-glace - Lave-glace -
 Feux arrières 2/séparés Catadioptres 2/séparés
 Feux stop 2/comb.av.clignot. Feux de recul -
 Eclair.plaque contr. - Plaque forme haute/oblongue
 Rétroviseur - Indic. vitesse km/h +
 §) Indic. direction clign.4/av.lampe-témoin [compte-tours
 AV orange latér. - AR orange
 Avert. clign. - Lampes de travail -
 Feux complémentaires : -

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Tracteur agricole
 Marque & type SAME Minitauro DT
 Châssis n° (selon véhicule)
 Homologation n° CH 4713 10
 Forme de la carr. (selon véhicule)
 Couleur (selon véhicule)
 Places ass. : Total 1+2 (avant)
 Poids à vide 1970 Carburant D
 CV 12,99
 Charge utile - Cylindrée 2552 cm³
 Poids total 1970 Poids de l'ensemble

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc. expertisé MTT 582

*) Vitesse: 20 km/h à 1880 t/min au moteur et 540 t/min à la prise de force
 Plombage: 1 sur tringlerie du régulateur (entre 2 tourillons)

§) Lampe-témoin des clignoteurs montée par l'importateur.

Lieu et date de l'expertise
Fribourg, 5.8.69

La commission d'expertise